

විදේශීය සංචාරකයින් සඳහා වලංගු රියුතුරු බලපත්‍රයක් නොමැතිව කුලියට හෝ බද්දට  
රථවාහන ලබාදීම සම්බන්ධව

සිදු කිරීමක් සිදුවන විටකදී රියැසුරු දඩියකට යටත් වීමට අමතරව ඔහුට එරෙහිව අපරාධ නීතිය යටතේ ද තබූ පැවරීමට හැකියාව ඇත.

රියැසුරු බලපත්‍රයක් නොමැති පුද්ගලයෙකු සේවයේ යෙද්වීම හෝ බාලවයස්කාර අයෙකු රිය පැදිවීමට යෙදුවුවහොත් එහි පදන අයට හා අයිතිකරු යන දෙදෙනාටම මෝටර් වාහන පනතේ යටතේ තබූ පැවරීම සිදු කරනු ලබයි.

විදේශීකයන් අනතුරට හාජනය වන අවස්ථාවන් පිළිබඳ සැලකිල්ලට ගනිමින් විදේශී සංචාරකයන්ට වලංගු රියැසුරු බලපත්‍රයක් නොමැතිව වාහන ලබා දීම පිළිබඳව රථවාහන මෙහෙයුම් වලදී පරික්ෂා කිරීම දකුණු පළාත මූලික කරගනිමින් ආරම්භ කර ඇත. විදේශීකයෙකු වෙත වාහනයක්, යතුරුපැදියක් හෝ ත්‍රීරෝද රථයක් ලබා දෙන්නේ නම් පහත බලපත්‍ර වලින් එකක් අනිවාර්යයෙන් ඔහු සතුව තිබිය යුතුවේ.

- ජාත්‍යන්තර රියැසුරු බලපත්‍රය (මෙම බලපත්‍රයට අදාළ පන්තිවලට අයත් වාහනය පැදිවිය හැක.)
- මෙරට රඳී සිටින විදේශීකයෙකු හට ශ්‍රී ලංකා මෝටර් රථ වාහන දෙපාර්තමේන්තුවෙන් රියැසුරු බලපත්‍රයක් නිකුත් කර ඇත්තාම එම රියැසුරු බලපත්‍රය (අදාළ පන්තියට ඔහුට හෝ ඇයට ශ්‍රී ලංකාවේ වාහනයක් පැදිවීමට හැකියාව ඇත.)
- විදේශීකයන්ට තමන්ගේ රටෙන් නිකුත් කරන රියැසුරු බලපත්‍රයට සමාලුම්ව එම රියැසුරු බලපත්‍ර ශ්‍රී ලංකාවේ මෝටර් ප්‍රවාහන දෙපාර්තමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර එහි පරිවර්තන සහතිකය. (එයට අදාළ නියමිත පන්තියේ වාහනයක් පැදිවිය හැක. මෙම පරිවර්තන සහතික වේරුර මෝටර් රථ ප්‍රවාහන දෙපාර්තමේන්තුවෙන් සහ බණ්ඩාරනායක ජාත්‍යන්තර ගුවන්තොටුපලේ විශේෂ කටුවලවකින් නිකුත් කරනු ලබයි.)

විදේශීකයෙකු මෙ ලහව පැමිණ ඔබගෙන් වාහනයක් ඉල්ලන්නේ නම් ඉහත ආකාර තුනකින් එක් ආකාරයකට ඔහුට හෝ ඇයට රියැසුරු බලපත්‍රයක් තිබිය යුතු වේ. එසේ නොමැතිව, වලංගු රියැසුරු බලපත්‍රයක් නැතිව විදේශීකයෙකුට මෝටර් වාහනයක්, ත්‍රීරෝද රථයක් හෝ යතුරුපැදි කුලී පදනම, බඳු පදනම මත හෝ වෙනත් ආකාරයකින් ලබා දීම වරදක් වන අතර එහිදී මෝටර් රථ වාහන පනත ප්‍රකාරව පාර්ශව දෙකටම එරෙහිව නීතිය තියාත්මක කිරීමේ හැකියාව පවතී.

ඇතැම් අවස්ථාවලදී විදේශීකයින් නොමග යවා ව්‍යාජ ලෙස සකස් කරන ලද රියැසුරු බලපත්‍ර ඉදිරිපත් කිරීම සම්බන්ධව ද කුලී රථ ලබාදීමේදී එම ව්‍යාපාරිකයින් හා හිමිකරුවන් අවබෝධයෙන් කටයුතු කළ යුතුවේ.

පොලීස් මාධ්‍ය කොට්ඨාසය.

**வெளிநாட்டு சுற்றுலாப் பயணிகளுக்கு செல்லுபடியாகும் சாரதி அனுமதிப் பத்திரமின்றி வாகனங்களை வாடகைக்கு அல்லது குத்தகைக்கு வழங்குதல் தொடர்பாக.**

இலங்கை ஒரு முக்கிய சுற்றுலா இலக்காகத் தேர்ந்தெடுக்கப்படும் நிலையில், நாட்டிற்கு வருகை தரும் வெளிநாட்டு சுற்றுலாப் பயணிகளின் பாதுகாப்பை உறுதி செய்வதற்காக இலங்கை பொலிஸ் தேவையான நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டு வருகிறது. நாட்டிற்கு வருகைத் தரும் வெளிநாட்டவர்களின் பாதுகாப்பை உறுதி செய்வது இலங்கை பொலிஸின் பொறுப்பும் கடமையும் ஆகும்.

இலங்கைக்கு வருகை தரும் வெளிநாட்டவர்கள் பல சந்தர்ப்பங்களில் நாட்டின் உள்நாட்டு பயணங்களுக்கு இங்குள்ள வாடகை வாகனங்களைப் பயன்படுத்துகின்றனர். எனினும், சில வாடகை வாகன வழங்குநர்கள் செல்லுபடியாகும் சாரதி அனுமதிப் பத்திரம் இல்லாத வெளிநாட்டவர்களுக்கு கார்கள், முச்சக்கர வண்டிகள் அல்லது மோட்டார் சைக்கிள்களை வாடகைக்கு அல்லது குத்தகைக்கு வழங்கி வருகின்றனர். இதன் விளைவாக பல்வேறு வீதி விபத்துகள் இடம்பெற்றுள்ளன என்பது அறியப்படுகிறது. இவ்விடயத்தில் இலங்கை பொலிஸார் கடுமையான கவனம் செலுத்தியுள்ளனர்.

2025 ஆம் ஆண்டில் வெளிநாட்டு சுற்றுலாப் பயணிகள் இலங்கையில் வாகனங்கள் செலுத்தும் போது இடம்பெற்ற விபத்துகள் காரணமாக தூரதிருஷ்டவசமாக 05 வெளிநாட்டவர்கள் உயிரிழந்துள்ளனர். மேலும் 07 நபர்கள் படுகாயமடைந்துள்ளனர். விபத்துகளில் 78 நபர்களுக்கு சிறிய காயங்களுடன் கஷை விபத்துகள் மற்றும் 06 வாகனங்களுக்கு சேதம் ஏற்பட்டுள்ளதாக பொலிஸ் நிலையங்களில் பதிவாகியுள்ளன. ஓட்டுநர்களும் வாகன உரிமையாளர்களும் மோட்டார் வாகனச் சட்டத்தை மீறி செயல்பட்டதுதான் இவ்விபத்துகளுக்கான காரணமாகக் காணப்படுகிறது.

எனவே, சுற்றுலா துறையில் ஈடுபட்டுள்ள வணிகர்கள் மற்றும் சம்பந்தப்பட்ட நபர்கள் பொறுப்பற்ற முறையில் செயல்பட்டால், அவர்களுக்கு எதிராக இலங்கை பொலிசார் சட்ட நடவடிக்கை எடுப்பார்கள்.

வாகனங்களை இயக்குவதற்கு முன்னர் ஓட்டுநர்கள், தங்களது சாரதி அனுமதிப் பத்திரம், காப்புறுதி சான்றிதழ், புகை வெளியீட்டு சான்றிதழ் மற்றும் தகுதி சான்றிதழ் ஆகியவை செல்லுபடியாக உள்ளனவா என்பதை உறுதிசெய்ய வேண்டும். மேலும், வாகனத்தின் இயந்திர நிலைமையையும் பரிசோதிக்க வேண்டும். மோட்டார் வாகனச் சட்டத்தின் படி, வாகனங்களை செலுத்தும் ஓவ்வொரு தருணத்திலும் ஓட்டுநர்களிடம் செல்லுபடியாகும் சாரதி அனுமதிப் பத்திரங்கள் இருத்தல் வேண்டும். பொலிஸ் அதிகாரி கோரும்போது, சாரதி அனுமதிப் பத்திரத்தை கட்டாயமாகக் காணபித்தல் வேண்டும்.

மோட்டார் வாகனச் சட்டத்தின் 123 (i) (அ) பிரிவின்படி, சாரதி அனுமதிப் பத்திரம் இல்லாமல் எந்தவொரு வாகனத்தையும் இயக்க முடியாது. சாரதி அனுமதிப் பத்திரமின்றி வாகனத்தை செலுத்துவது அபராதத்திற்குப்பட்ட குற்றமாகும். மேலும், அனுமதிப் பத்திரமின்றி வாகனங்கள் செலுத்தும்போது உயிரிழப்பு அல்லது காயம் ஏற்படுத்தினால், அபராதத்திற்கு மேலாக குற்றவியல் சட்டத்தின் கீழும் வழக்கு தொடரப்படலாம்.

செல்லுபடியாகும் சாரதி அனுமதிப் பத்திரம் இல்லாத நபரை ஓட்டுநராக நியமித்தாலோ, குறைந்த வயதுடையவரை வாகனம் ஓட்ட அனுமதித்தாலோ, ஓட்டுநருக்கும் வாகன உரிமையாளருக்கும் மோட்டார் வாகனச் சட்டத்தின் கீழ் வழக்கு தொடரப்படும்.

வெளிநாட்டவர்கள் விபத்துக்குள்ளாகும் சம்பவங்களை கருத்தில் கொண்டு, செல்லுபடியாகும் சாரதி அனுமதிப் பத்திரமின்றி வெளிநாட்டவர்களுக்கு வாகனங்களை வழங்குவது தொடர்பாக போக்குவரத்து கண்காணிப்பு நடவடிக்கைகள் தென் மாகாணத்தை மையமாகக் கொண்டு ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளன.

வெளிநாட்டவர்க்கு கார், மோட்டார் சைக்கிள் அல்லது முச்சக்கர வண்டிகள் வழங்கும் போது, பின்வரும் ஆவணங்களில் குறைந்தது ஒன்றாவது அவர்களிடம் கட்டாயம் இருத்தல் வேண்டும்:

- சர்வதேச சாரதி அனுமதிப் பத்திரம் (அதற்குரிய வகை வாகனங்களை இயக்க அனுமதிக்கப்பட்டதாக இருக்க வேண்டும்)
- இலங்கையில் தங்கியிருக்கும் வெளிநாட்டவர்க்கு, இலங்கை மோட்டார் வாகனத் திணைக்களத்தினால் வழங்கிய செல்லுபடியாகும் சாரதி அனுமதிப் பத்திரம்.
- தமது சொந்த நாட்டில் வழங்கப்பட்ட சாரதி அனுமதிப் பத்தரத்தை இலங்கையின் மோட்டார் போக்குவரத்து திணைக்களத்தில் சமர்ப்பித்து பெறப்பட்ட மொழிபெயர்ப்பு சான்றிதழ் (இந்த மொழிபெயர்ப்பு சான்றிதழ் மோட்டார் வாகன போக்குவரத்து திணைக்களத்திலும், பண்டாரநாயக்க சர்வதேச விமான நிலையத்தில் அமைந்துள்ள சிறப்பு கவுண்டரிலும் வழங்கப்படுகிறது)

மேற்கண்ட மூன்று வகைகளில் ஏதேனும் ஒரு செல்லுபடியாகும் அனுமதிப் பத்திரம் இல்லாத வெளிநாட்டவர்களுக்கு கார், மோட்டார் சைக்கிள் அல்லது முச்சக்கர வண்டியை வாடகை, குத்தகை அல்லது வேறு ஏந்த அடிப்படையிலும் வழங்குவது குற்றமாகும். அத்தகைய சூழலில், மோட்டார் வாகனச் சட்டத்தின் கீழ் இரு தரப்பினருக்கும் எதிராக சட்ட நடவடிக்கை எடுக்கப்படும்.

சில சந்தர்ப்பங்களில், வெளிநாட்டவர்களை தவறாக வழிநடத்தி போலியாக தயாரிக்கப்பட்ட சாரதி அனுமதிப் பத்திரங்களை சமர்ப்பிக்கும் நிகழ்வுகளும் கண்டறியப்பட்டுள்ளன. எனவே, வாடகை வாகன வழங்குநர்கள் மற்றும் உரிமையாளர்கள் மிகுந்த அவதானத்துடன் செயல்பட வேண்டும்.

**பொலிஸ் ஊடகப் பிரிவு**

The Sri Lanka Police has implemented measures to ensure the safety of foreign nationals visiting Sri Lanka and considers it its duty to safeguard all tourists in the country.

Foreign visitors frequently use rental vehicles to travel within Sri Lanka. Reports indicate that some taxi operators and vehicle owners have rented or leased cars, three-wheelers, or motorcycles to foreigners who do not possess a valid driving license. Such vehicles have been involved in various traffic accidents, prompting close attention from the Sri Lanka Police.

In 2025, five foreign nationals tragically lost their lives in road accidents while driving in Sri Lanka. Additionally, seven serious accidents, seventy-eight minor injuries, and six vehicle-damage incidents were reported. Investigations reveal that both drivers and vehicle owners were in violation of the Motor Vehicle Act.

The Sri Lanka Police have warned that individuals and businesses in the tourism sector who act negligently or irresponsibly will face legal action.

Drivers must ensure the validity of their driving license, vehicle insurance, income certificate, emission certificate, fitness certificate, and verify the mechanical condition of the vehicle before driving. As mandated by the Motor Vehicle Act, drivers must carry their driving license at all times and present it upon request by a police officer.

According to Section 123 (i a) of the Motor Vehicle Act, driving without a valid license is an offense punishable by a fine. In cases of fatal accidents or injuries caused by unlicensed driving, the driver may also face prosecution under Criminal Law. If an unlicensed person or a minor is employed to drive, both the driver and the vehicle owner are liable for prosecution under the Motor Vehicle Act.

In response to accidents involving foreign tourists, the Sri Lanka Police have commenced traffic inspections, beginning in the Southern Province, to ensure that vehicles are not provided to foreigners without valid driving permits. Foreign drivers must possess one of the following:

- **International Driving Permit (IDP):** Allows the holder to drive vehicles of the relevant class in Sri Lanka.
- **Sri Lankan Driving Permit Issued to Foreign Residents:** Allows driving vehicles of the relevant class in Sri Lanka.
- **Translated Foreign Driving License:** Foreigners must submit their home-country driving license to the Department of Motor Transport in Sri Lanka to obtain an official translation certificate, which permits driving vehicles of the relevant class. Translation certificates are issued at the Department of Motor Transport in Werahera and at a designated window at the Bandaranaike International Airport.

Vehicle owners and taxi operators must verify that foreign customers possess a valid driving permit through one of the three methods above. Renting, leasing, or

otherwise providing a vehicle, three-wheeler, or motorcycle to a foreigner without a valid driving license is a legal offense, and both parties can be prosecuted under the Motor Vehicle Act.

Additionally, police caution that some foreigners may present forged licenses. Business owners must exercise due diligence to avoid facilitating such offenses.

### **Police Media Division**